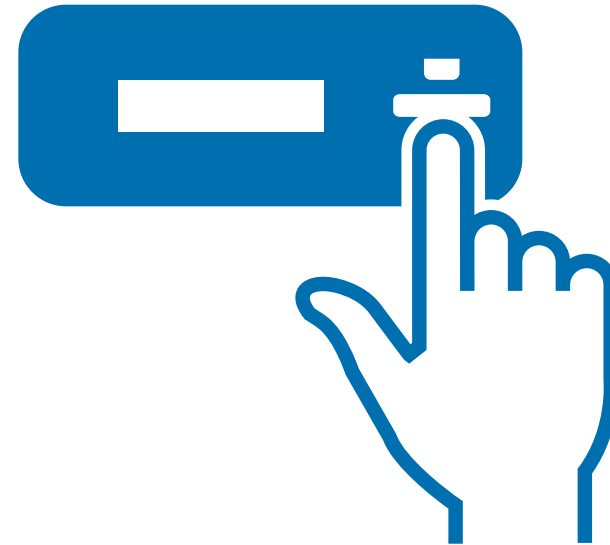


MOBILNI UREĐAJ ZA VOZILO

UPUTE ZA UPORABU

Toll Collect GmbH, Mobilni uređaj za vozilo Upute za uporabu, V 4.3, HR – Stanje: 04/2020



Napomena za ove upute za uporabu – novosti

Najvažnije funkcije vašeg mobilnog uređaja za vozilo dodatno su poboljšane. Rukovanje je dodatno olakšano, posebice u slučaju smetnji ili prilikom pojave obavijesti o pogreškama:

- Zaslonski prikaz sadržaja obavijesti o pogreškama sada je još razumljiviji. Primat ćete jasne informacije o smetnjama uz jednostavno vođenje kroz postupak pogreške.
- Prilikom pojave obavijesti o pogrešci LED dioda treperi crvenom bojom.
- Zvuk pogreške za najavu obavijesti o pogrešci dulje traje i ponavlja se svakih pet minuta dok se obavijest ne potvrdi pritiskom aktivne tipke.

Nove obavijesti o pogreškama vizualno su i zvučno jasnije kada nije potrebno platiti cestarinu. Time se sprječava neprimijećena smetnja spremnosti uređaja za rad koja može uzrokovati dobivanje kazni i naknadnih naplata iznosa cestarine. Ako dođe do pogreške u radu mobilnog uređaja za vozilo, cestovne odsjeke na kojima se plaća cestarina morat ćete ručno prijaviti putem aplikacije Toll Collect, na terminalu za naplatu cestarine ili pomoću prijave u sustav putem interneta.

Dodatne novosti u radu mobilnog uređaja obuhvaćaju sljedeće:

- promijenjen zaslonski prikaz u načinu rada bez naplate cestarine pri postavci težine < 7,5 tona;
- promijenjen zaslonski prikaz u ručnom načinu rada nakon isključivanja mobilnog uređaja za vozilo;
- izbornik s informacijama koji prikazuje najvažnije podatke o vozilu i posljednje dvije obavijesti o pogrešci (ako postoje);
- mogućnost brze naplate troškova cestarine za prijevoz za osobne potrebe, što je moguće brzo aktivirati na korisničkom portalu putem interneta. Da biste to učinili, odredite početak i odredite svog putovanja unošenjem mjesta troška u izborniku.

Budite uvijek aktualno informirani na www.toll-collect.de

Odgovornost za sadržaj snosi:

Toll Collect GmbH, Linkstr. 4, 10785 Berlin

© 2020 Toll Collect GmbH. Sva prava pridržana.

1	Opće napomene	4
1.1	Pravne odredbe.....	4
1.2	Napomene za upotrebu mobilnog uređaja za vožnju.....	4
2	Automatski sustav naplate cestarine	5
3	Upravljački elementi	6
3.1	Mobilni uređaji za vozilo BOSCH i BOSCH 2	6
3.2	Mobilni uređaj za vozilo Continental	8
4	Rad uređaja	10
4.1	Unos podataka o vozilu	11
4.2	Usluge za naplatu cestarine u Njemačkoj i Austriji.....	14
4.3	Prikazi načina rada uređaja	15
4.3.1	Prikazi načina rada uređaja za prometnice na području Njemačke.....	15
4.3.2	Prikazi načina rada uređaja za prometnice na području Austrije.....	16
4.4	Postavke izbornika	17
4.5	Obavijesti o pogreškama	26
4.5.1	Obavijesti o pogreškama prilikom pojave tehničkih kvarova	27
4.5.2	Obavijesti o pogreškama u usluzi naplate cestarine.....	28
4.5.3	Obavijesti o ažuriranju mobilnog uređaja za vozilo	29

Sudionici sustava za automatsku naplatu obvezni su pravilno upravljati mobilnim uređajem za vozilo u skladu s člankom 29. Općih uvjeta poslovanja tvrtke Toll Collect GmbH. Posebice ste dužni prije svakog prolaska cestom s obvezom plaćanja cestarine utvrditi je li mobilni uređaj za vozilo spreman za naplatu te jesu li podaci o odgovarajućem stanju vozila točni. Tvrtka Toll Collect GmbH napominje da se pri mobilnim uređajima za vozilo koji se pokreću istovremeno kad i teretno vozilo na odgovarajući način i pravovremeno spremaju postavke mobilnog uređaja za vozilo koje je promijenio vozač te propusti koji se odnose na spremnost za rad mobilnog uređaja za vozilo.

U sklopu kontrole plaćanja cestarine zaposlenici Savezne uprave za robni promet mogu te podatke zatražiti od svakog mobilnog uređaja za vozilo i podvrgnuti ih ispitivanju radi ispunjenja obveza svakog korisnika.

1 Opće napomene

1.1 Pravne odredbe

! Imajte na umu sljedeće: Svatko tko namjerno ili iz nehaja na propisan način ne plati cestarinu u Njemačkoj počinio je prekršaj te ga se može kazniti novčanom kaznom u iznosu do 20.000 EUR (čl. 10. st. 2 Saveznog zakona o cestarinama na magistralnim cestama).

- Ispravna postavka težine i broja osovina vozila zakonska su obveza vozača prije vožnje cestama s obvezom plaćanja cestarine unutar Njemačke.
- A** ■ Prije vožnje cestama s obvezom plaćanja cestarine unutar Austrije u skladu s „Pravilnikom o naplati cestarine na austrijskim autocestama i brzim cestama” uvijek se mora prijaviti točan broj osovina (kategorija). Uvid u Pravilnik o naplati cestarine u važećoj verziji u svakom trenutku možete izvršiti na stranici www.asfinag.at.
- Ako dođe do pogreške u radu mobilnog uređaja za vozilo, unutar Njemačke imate zakonsku obvezu ručno prijaviti cestovne odsjeke na kojima se plaća cestarina putem aplikacije Toll Collect, na terminalu za naplatu cestarine ili pomoću mrežne prijave u sustav putem interneta.
- A** ■ U slučaju neispravnog rada mobilnog uređaja za vozilo unutar Austrije dužni ste naknadno propisno platiti cestarinu prema Pravilniku o plaćanju cestarine na GO prodajnim mjestima. Na GO prodajnom mjestu možete u slučaju trajnog kvara mobilnog uređaja za vozilo u svakom trenutku pribaviti uređaj GO-Box.

1.2 Napomene za upotrebu mobilnog uređaja za vožnju

! Prije početka prve vožnje upoznajte se s funkcijama vašeg mobilnog uređaja za vozilo. Rukovanje uređajem tijekom vožnje u načelu nije dopušteno.

- Mobilni uređaj za vozilo mora biti propisno ugrađen u vaše vozilo i ovlašteni servisni partnera društva Toll Collect mora ga zapečatiti.
- Nemojte provoditi nikakve zahvate na mobilnom uređaju za vozilo ili na priključnim kabelima i ne mijenjajte položaj ugradnje.
- Tipke mobilnog uređaja za vozilo ne pritišćite predmetima s oštrim rubovima ili šiljastim predmetima.
- Za čišćenje mobilnog uređaja za vozilo ne upotrebljavajte abrazivna sredstva za čišćenje ni otapala poput razrjeđivača i benzina. Mobilni uređaj za vozilo očistite lagano navlaženom krpom.
- Kako bi se osigurao besprijekoran rad mobilnog uređaja za vozilo, između vjetrobranskog stakla i DSRC modula ne smiju se nalaziti nikakvi predmeti. Osim toga, u okviru dogradnog uređaja Continental ne smiju se odlagati nikakvi predmeti pored mobilnog uređaja za vozilo niti postavljati iznad njega.

2 Automatski sustav naplate cestarine

Poštovani korisnici,

mobilni uređaj za vozilo osnova je za automatsku naplatu cestarine na cestama s obvezom plaćanja cestarine unutar Njemačke kao i za naplatu cestarine na cestama s obvezom plaćanja cestarine unutar Austrije za opcionalnu naplatu cestarine.

Zadaci mobilnog uređaja za vozilo u Njemačkoj su sljedeći:

- neprestano emitiranje položaja vozila putem satelitske tehnologije
- prijenos podataka o vožnji i značajki vozila centrali
- prijava interferencija (vizualnih i zvučnih) koje sprječavaju automatsku naplatu cestarine
- prikaz prijave vozila i korištene usluge naplate cestarine na zaslonu.

A Zadaci mobilnog uređaja za vozilo u Austriji su:

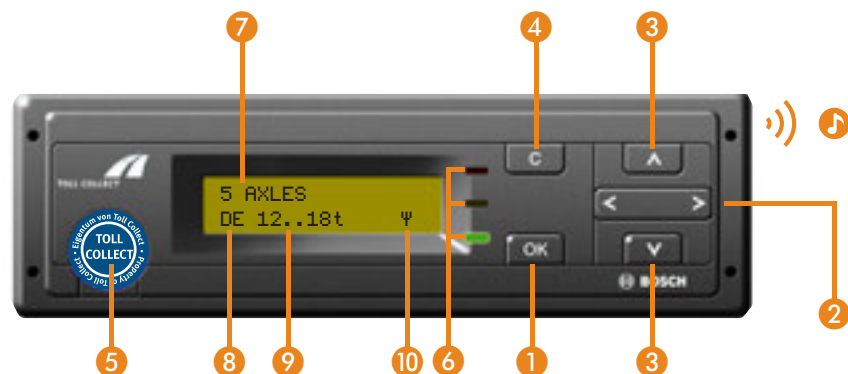
- naplata cestarine koja ne ovisi o položajima vozilima na portalima za naplatu cestarine postavljenima na cesti putem tehnike mikrovalova (DSRC)
- signalizacija namijenjena isključivo upozorenju na naplatu cestarine putem signalnih tonova.
- prijava interferencija (vizualnih i zvučnih) koje sprječavaju naplatu cestarine.

Pažljivo pročitajte ove upute za uporabu i upoznajte se s načinom rukovanja mobilnim uređajem za vozilo. Svu priloženu dokumentaciju pažljivo čuvajte.

Želimo vam sigurnu i ugodnu vožnju.
Vaš Toll Collect GmbH

3 Upravljački elementi

3.1 Mobilni uređaji za vozilo BOSCH i BOSCH 2

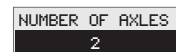
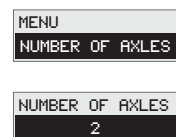


i Da biste se prebacili na prikaz izbornika, jednom pritisnete tipku **OK** za kretanje stavkama izbornika pomoću tipke **▼**.

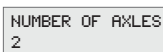
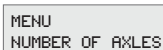
Navigacija izbornikom je kod mobilnog uređaja za vozilo BOSCH grafički nešto drugačije strukturirana nego kod mobilnih uređaja za vozilo Continental, no tijek i način rukovanja su identični.

Primjer razlike prikazan je na sljedećem grafičkom prikazu:

BOSCH ↓



Continental ↓



i Upravljački elementi mobilnog uređaja za vozilo BOSCH druge generacije ne razlikuju se od uređaja prve generacije. Stari uređaji imaju još dva sučelja servisa.

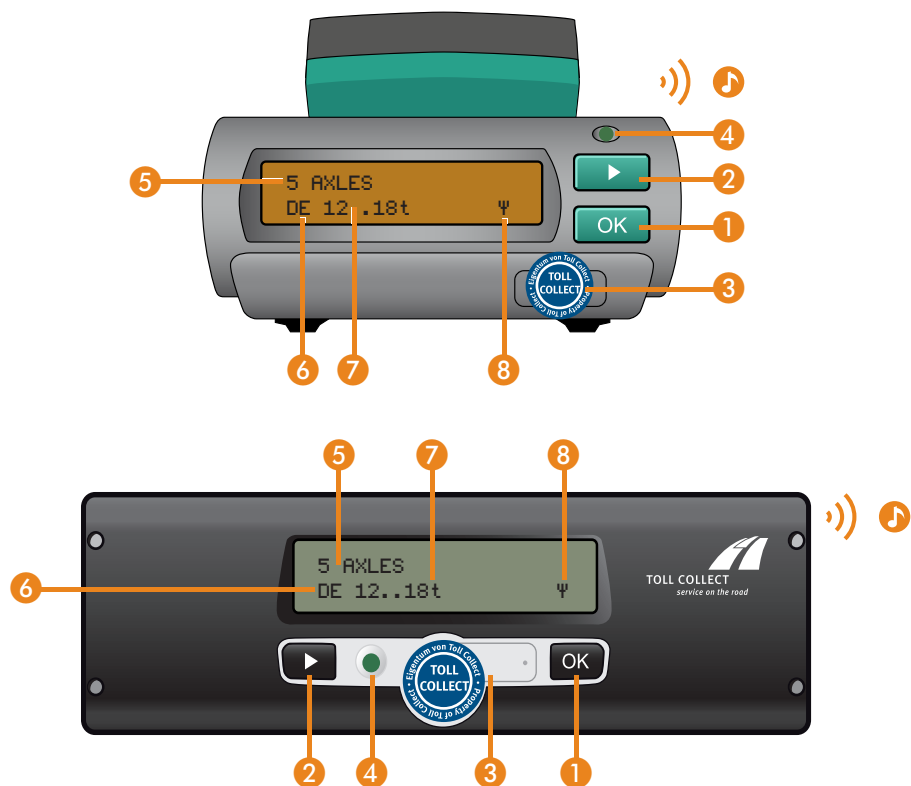
- Tipke**
- 1 Tipka OK:**
Otvaranje izbornika
Potvrda stavki izbornika i obavijesti
 - 2 Tipke sa strelicama udesno i ulijevo:**
Pozivanje i namještanje funkcija
 - 3 Tipke sa strelicama prema gore i dolje:**
Pomicanje u izborniku prema naprijed i natrag
 - 4 Tipka za poništavanje:**
Prekid unosa
Prijelaz na višu stavku izbornika
 - 5 Sučelje servisa:**
Samo za servis
(Oznaka zapečaćenosti ne smije se oštetiti)

- LED**
- 6 Zeleno:**
Mobilni uređaj za vozilo u tehničkoj je pripravnosti za rad; svi preduvjeti za automatsku naplatu cestarine ispunjeni su ako postoji potreba za plaćanjem cestarine.
 - Crveno:**
Mobilni uređaj za vozilo nije u tehničkoj pripravnosti za rad; preduvjeti za automatsku naplatu cestarine nisu ispunjeni.
 - Crveno treperenje:**
Vizualni prikaz za smetnje koje još nisu potvrđene tipkom OK, praćen zvukovima pogreške.

- Zvukovi**
- 1 Zvučne napomene** prilikom pojave smetnji

- Zaslon**
- 7** Trenutačno namješteni broj osovine
 - 8** Usluga (DE = Njemačka)
 - 9** Trenutačna deklaracija mase
 - 10** Zasloni prikaz tijekom aktivne mobilne komunikacije (prijenos podataka) s centralom Toll Collect

3.2 Mobilni uređaj za vozilo Continental



Tipke

- 1 **Tipka OK:**
Potvrđivanje unosa u izbornik i poruka
- 2 **Tipka za odabir:**
Odabir i postavljanje funkcija
Kretanje prema naprijed u izborniku
- 3 **Sučelje servisa:**
Samo za servis
(Oznaka zapečaćenosti ne smije se oštetiti)

LED

- 4 **Zeleno:**
Mobilni uređaj za vozilo spreman je za rad, svi preduvjeti za automatsku naplatu cestarine ispunjeni su ako postoji potreba za plaćanjem cestarine.

Crveno:

Mobilni uređaj za vozilo nije u tehničkoj pripravnosti za rad; preduvjeti za automatsku naplatu cestarine nisu ispunjeni.

Crveno treperenje:

Vizualni prikaz za smetnje koje još nisu potvrđene tipkom OK, praćen zvukovima pogreške.



- 1 **Zvučne napomene** prilikom pojave smetnji

Zaslon

- 5 Trenutačno namješteni broj osovina
- 6 Usluga (DE = Njemačka)
- 7 Trenutačna deklaracija mase
- 8 Zaslonski prikaz tijekom aktivne mobilne komunikacije (prijenos podataka) s centralom Toll Collect

4 Rad uređaja

Cestarina za teretna vozila izračunava se na temelju emisijskog razreda, razreda težine, a za teretna vozila ili kombinaciju vozila dopuštene ukupne težine veće od 18 tona dodatno na temelju osovinskog razreda. Tome se pridodaju troškovi za opterećenje bukom. Potrebno je odabrati neki od sljedećih razreda mase:

bez obveze plaćanja cestarine



Sva motorna vozila i kombinacije vozila ukupne dopuštene mase veće od 7,5 tona podliježu obvezi plaćanja cestarine. U mobilnom uređaju za vozilo u načelu je trajno spremljena dopuštena ukupna težina koju je vlasnik naveo prilikom registracije vozila. Ako se dopuštena ukupna težina promijeni zbog priključivanja ili odvajanja prikolice, prije početka vožnje potrebno je prilagoditi dopuštenu ukupnu težinu na mobilnom uređaju za vozilo. To vrijedi za vozila ukupne dopuštene mase do i uključujući 18 tona. Za masu iznad 18 tona dodatno je potrebno navesti broj osovina (≤ 3 osovine, odn. ≥ 4 osovine).

Razred težine	Deklaracija mase*	Prijava osovina **
bez obveze plaćanja cestarine <7,5 t	<7,5 t (Zaslonski prikaz: „TOLL FREE“)	–
$\geq 7,5 t - < 12 t$	7,5 t – 9 t – 10,5 t (Zaslonski prikaz: „7,5t .. 11,99t“)	–
$\geq 12 t - \leq 18 t$	12 t – 13,5 t – 15 t – 16,5 t – 18 t (Zaslonski prikaz: „12t .. 18t“)	–
>18 t	>18 t, deklaracija mase nije potrebna (Zaslonski prikaz: „>18t“)	≤ 3 osovine ili ≥ 4 osovine (Unos točnog broja osovina)

* u koracima za odabir od 1,5 t

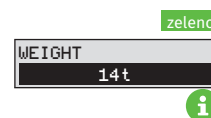
** Pri težini do zaključno s 18 t navođenje osovina nije obvezno, no to ne utječe na plaćanje cestarine.

Masa motornih vozila ili kombinacija vozila od 7,5 tona naviše prijavljuje se u koracima od po 1,5 tona. Pritom se ne može namjestiti razred težine koji je manji od težine pohranjene u mobilnom uređaju za vozilo. Dopusštena ukupna težina kod kombinacije vozila odstupa od Zakona o registraciji vozila za cestovni promet i zbroja dopuštene ukupne težine pojedinačnih vozila. Okomito opterećenje ruda i opterećenje poluprikolice na mjestu oslanjanja na tegljač ne smiju se uzeti u obzir.

4.1 Unos podataka o vozilu

Ako je paljenje aktivirano, prije početka vožnje mobilni uređaj za vozilo automatski će od vas tražiti unos podataka o vozilu bitnih za naplatu cestarine.

Masa

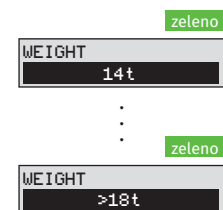


Nakon pokretanja motora uvijek se prikazuje postavka mase posljednje vožnje. To može biti masa koja je trajno pohranjena na mobilnom uređaju za vozilo ili masa koju je aktivno odabrao vozač.

Imajte na umu da nije moguće namjestiti razred težine koji je manji od težine personalizirane u mobilnom uređaju za vozilo.



BOSCH ↓



Tipkama sa strelicama **<** **>** odaberite ispravne podatke o težini. Ispravnu težinu potvrdite tipkom **OK**.

Continental ↓

S pomoću tipke **>** odaberite točnu masu. Točnu masu potvrdite tipkom **OK**.

A Naplata cestarine u Austriji provodi se neovisno o postavkama mase, no zahtijeva točan unos broja osovina. Broj osovina možete u svakome trenutku promijeniti u stavci izbornika „NUMBER OF AXLES (BRO) OSOVINA“.

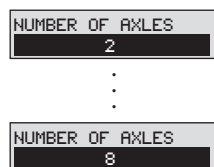
A Točan izračun broja osovina koji vrijedi za Austriju (prijava kategorije vozila) možete preuzeti iz važeće verzije „Pravilnika o naplati cestarine na austrijskim autocestama i brzim cestama“ koji u svakom trenutku možete pregledati na web-mjestu www.asfinag.at.

Broj osovina

U Njemačkoj unos broja osovina zaključno s razredom mase II ne utječe na troškove cestarine. Kod motornih vozila ili kombinacija vozila dopuštene ukupne težine veće od 18 tona na mobilnom uređaju za vozilo obvezno je namjestiti broj osovina. Visina iznosa cestarine razlikuje se između ≤ 3 osovine i ≥ 4 osovine.

U Austriji je točan unos broja osovina uvijek potreban.

A



BOSCH ↓

Tipkama sa strelicama < i > odaberite između najmanje 2 osovine i najviše 8 osovina. Ispravan broj osovina potvrdite tipkom **OK**.

Continental ↓

S pomoću tipke > odaberite između najmanje 2 osovine i najviše 8 osovina. Točan broj osovina potvrdite tipkom **OK**.

i

Imajte na umu da ne možete namjestiti broj osovina koji je manji od broja osovina registriranog u vašem mobilnom uređaju za vozilo.

Mjesto troška

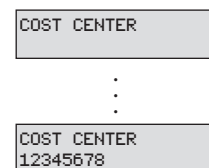
Pomoću funkcije „COST CENTER (MJESTO TROŠKA)“ možete postaviti početak i odredite svog putovanja radi naplate.

i

Ako unesete mjesto troška na početku putovanja i promijenite ga na kraju putovanja, možete pravovremeno izračunati troškove cestarine za pojedinačna putovanja za osobne potrebe, koje možete brzo pozvati putem korisničkog portala na internetu. Početak putovanja možete aktivirati unosom novog mjesta troška, a kraj se određuje promjenom tog mjesta troška u izborniku „COST CENTER (MJESTO TROŠKA)“. Promjenom mjesta troška pokreće se prijenos podataka o putovanju i šalje centrali Toll Collect.



Prilikom dostave podataka na standardnom se zaslону prikazuje simbol „Ψ“ za aktivnu mobilnu komunikaciju s centralom Toll Collect. Kada simbol „Ψ“ nestane, dovršen je prijenos podataka o putovanju. Ako želite završiti putovanje nakon promjene mjesta troška, isključite paljenje vozila najranije nakon nestanka simbola sa zaslonu kako biste bili sigurni da je prijenos podataka o cestarini u potpunosti dovršen.



BOSCH ↓

Prvu znamenku mjesta troška možete unijeti tipkom **▲** ili **▼**. Za prebacivanje na sljedeću znamenku upotrijebite tipku **>**. Za unos dodatnih znamenki ponovite taj postupak. Da biste ispravili unos, upotrijebite tipku **<** za prijelaz na unesenu znamenku. Željeno mjesto troška potvrdite tipkom **OK**.

Continental ↓

Prvu znamenku svog mjesta troška unesite tipkom **>**. Na sljedeću znamenku prijedite tipkom **OK**. Za unos dodatnih znamenki ponovite taj postupak. Da biste ispravili unesene znamenke, upotrijebite tipku **<** za odabir funkcije **<** i potvrdite je tipkom **OK**. Tipkom **>** možete sada ispraviti prethodnu znamenku. Željeno mjesto troška potvrdite tipkom **OK**.

i

Za jedno mjesto troška moguće je unijeti najviše 8 znamenki.



Upit o podacima o vozilu više se neće prikazivati kada se vozilo pokrene (na uređaju Continental to može potrajati dulje od tri sekunde). Prikaz na zaslonu automatski se prebacuje na način rada te se preuzimaju uneseni broj osovina i masa prethodne vožnje.

4.2 Usluge za naplatu cestarine u Njemačkoj i Austriji

- A** Ako je vaš mobilni uređaj za vozilo odobren za naplatu cestarine u Njemačkoj i Austriji, način rada mobilnog uređaja za vozilo mijenja se automatski nakon svakog prelaska granice u odgovarajuću uslugu države u kojoj se nalazite. Informacije o stanju usluge dostupne su vam u svakom trenutku putem izbornika „SERVICES (USLUGE)“:

BOSCH ↓

Continental ↓

```
MENU
SERVICES
```

```
DE
SERVICE ACTIVE
```

```
AT
SERVICE ACTIVE
```

Odaberite izbornik mobilnog uređaja za vozilo pomoću tipke **OK**. Upotrijebite tipku **▲** ili **▼** za kretanje između različitih funkcija izbornika do prikaza stavke „SERVICES (USLUGE)“. Pomoću tipke **OK** prebacite se u izbornik „SERVICES (USLUGE)“. U izborniku „SERVICES (USLUGE)“ prikazat će se trenutačni način rada „DE: SERVICE ACTIVE (DE USLUGA AKTIVNA)“ za Njemačku ili „AT: SERVICE ACTIVE (AT USLUGA AKTIVNA)“ za Austriju.

Pomoću tipke **◀** možete se vratiti iz aktivnog podizbornika u glavni izbornik. Pomoću tipke **▶** možete se vratiti iz glavnog izbornika u prikaz načina rada.

Za otvaranje izbornika pritisnite tipku **▶** u prikazu načina rada onoliko puta koliko je potrebno da bi se na zaslonu prikazala stavka „IZBORNIK“. Potvrdite opciju „MENU (IZBORNIK)“ tipkom **OK**. Mobilni uređaj za vozilo automatski se vraća na glavni izbornik. U otvorenom izborniku tipkom **▶** krećite se do prikaza izbornika „SERVICES (USLUGE)“. Pomoću tipke **OK** prebacite se u izbornik „SERVICES (USLUGE)“. U izborniku „SERVICES (USLUGE)“ prikazat će se trenutačni način rada „DE: SERVICE ACTIVE (DE USLUGA AKTIVNA)“ za Njemačku ili „AT: SERVICE ACTIVE (AT USLUGA AKTIVNA)“ za Austriju. Upotrijebite tipku **OK** za povratak mobilnog uređaja za vozilo u glavni izbornik.

Za napuštanje izbornika pritisnite tipku **▶** u prikazu načina rada onoliko puta koliko je potrebno da bi se na zaslonu prikazala stavka „MENU BACK (POVRATAK NA IZBORNIK)“. Potvrdite opciju „MENU BACK (POVRATAK NA IZBORNIK)“ tipkom **OK**. Mobilni uređaj za vozilo Continental automatski se vraća na prikaz načina rada uređaja.

4.3 Prikazi načina rada uređaja

4.3.1 Prikazi načina rada uređaja za prometnice na području Njemačke

Nakon početka vožnje na zaslonu se prikazuje trajno odabrana rubrika težine. Navodimo četiri primjera:

Pri ukupnoj masi manjoj od 7,5 t

1 zeleno

```
3 AXLES
DE TOLL FREE
```

2 **3**

Vozilo s 3 osovine
ne podliježe obvezi plaćanja cestarine < 7,5 tona

Tijekom vožnje teretnim vozilom za koje postoji obveza plaćanja cestarine

1 zeleno

```
5 AXLES
DE 7.5..11.99t
```

2 zeleno

```
5 AXLES
DE 12..18t
```

3 zeleno

```
5 AXLES
DE >18t
```

4 zeleno

5 zeleno

6 zeleno

Vozilo s 5 osovine
Masa 9 tona

Vozilo s 5 osovine
Masa 16,5 tona

Vozilo s 5 osovine
Masa 40 tona

- 1** Trenutačno namješteni broj osovine
- 2** Područje usluge
- 3** Trenutačna deklaracija mase (navedena rubrika: ne podliježe obvezi plaćanja cestarine)
- 4** Trenutačna deklaracija mase (navedena rubrika: $\geq 7,5 \text{ t} - < 12 \text{ t}$)
- 5** Trenutačna deklaracija mase (navedena rubrika: $\geq 12 \text{ t} - \leq 18 \text{ t}$)
- 6** Trenutačna deklaracija mase (navedena rubrika: $> 18 \text{ t}$)

Automatska naplata cestarine isključena

crveno

```
DE: TOLL COLLECT.
SWITCHED OFF
```

Kada je u izborniku odabrana funkcija „TOLL COLLECTION MANUAL (RUČNA NAPLATA CESTARINE)“, mobilni uređaj za vozilo ne naplaćuje cestarinu. Na zaslonu je neprestano prikazano stanje „DE: TOLL COLLECT. SWITCHED OFF (DE: NAPLATA CESTARINE ISKLJ.)“. Ako je potrebno platiti cestarinu, vožnje ćete morati prijaviti putem aplikacije Toll Collect, na terminalu za naplatu cestarine ili pomoću prijave u sustav putem interneta.

zeleno

3 AXLES
NO TOLL SERVICE

Mobilni uređaj za vozilo nalazi se izvan područja usluge naplaćivanja cestarine u Njemačkoj i Austriji. Cestarina se neće naplatiti.

4.3.2 Prikazi načina rada uređaja za prometnice na području Austrije

- A** Naplata cestarine putem mobilnog uređaja za vozilo na cestama na kojima postoji obveza plaćanja cestarine u Austriji vrši se isključivo putem zvučnih signala. Zvučni signali ne mogu se isključiti. LED prikazi i prikazi na zaslonu mobilnog uređaja za vozilo ne daju nikakve informacije o naplati cestarine na tim dionicama.
- Mobilni uređaj za vozilo emitira po jedan zvučni signal nakon uspješne naplate cestarine prilikom prijelaza portala za naplatu cestarine. Ako je mobilni uređaj za vozilo blokiran, emitiraju se četiri zvučna signala jedan za drugim. Ako se prilikom prijelaza portala za naplatu cestarine u Austriji ne oglasi zvučni signal, to znači da naplata cestarine vjerojatno nije provedena. Iznose cestarine koji nedostaju platite na GO prodajnom mjestu. Na GO prodajnom mjestu možete u slučaju trajnog kvara mobilnog uređaja za vozilo u svakom trenutku pribaviti uređaj GO-Box.

A Područje usluge Austrija – s aktiviranim TOLL2GO (Usluga AT)

1
3 AXLES
AT
2

3
zeleno

Nalazite se u području usluge Austrija i registrirali ste svoj mobilni uređaj za vozilo Toll Collect za naplatu austrijske cestarine.

- 1 Trenutačno namješteni broj osovina
- 2 Usluga (AT = Austrija)
- 3 LED (zeleno: ukazuje na spremnost za rad u Njemačkoj, a za Austriju nema značenja; crveno: ukazuje na smetnju, pogledajte poglavlje 4.5 „Obavijesti o pogreškama“).

A Područje usluge Austrija – bez TOLL2GO (usluga AT) i u ostalim zemljama u inozemstvu

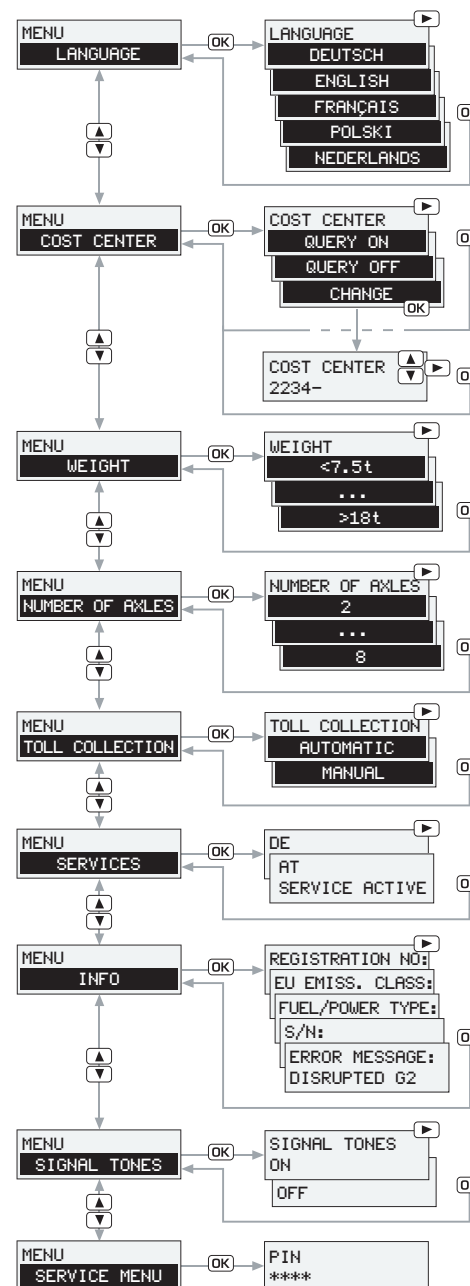
1
3 AXLES
NO TOLL SERVICE
2

3
zeleno

Nalazite se u području usluge Austrija, no niste svoj mobilni uređaj za vozilo Toll Collect registrirali za naplatu austrijske cestarine ili naplatu cestarine u inozemstvu.

- 1 Trenutačno namješteni broj osovina
- 2 Ne vrši se naplata cestarine putem mobilnog uređaja za vozilo
- 3 Zeleno LED svjetlo (u Austriji nema značenja, u Njemačkoj ukazuje na spremnost za rad)

4.4 Postavke izbornika



Na mobilnim uređajima za vozilo Continental nakon promjene postavke dobit ćete još i poruku o potvrđi.



Prikazi poruka na zaslonu mogu neznatno varirati ovisno o tipu hardvera i postojećoj verziji softvera.

← Promjena brojki i potvrda

← u koracima za odabir od 1,5 t



← Izbornik „SIGNALNI ZVUKOVI“ trenutno nema funkciju.



← Izbornik „SERVISNI IZBORNİK“ nužan je samo radi servisa u radionici.

Ako je vaš mobilni uređaj za vozilo spreman za rad, imate mogućnost po vlastitom izboru namjestiti različite postavke u izborniku.



Izbornikom se možete koristiti samo ako se vozilo nalazi u stanju mirovanja.

BOSCH ↓

Pozivanje glavnog izbornika

Odaberite glavni izbornik pomoću tipke **OK**.

Continental ↓

Za otvaranje izbornika pritisnite tipku **▶** u prikazu načina rada onoliko puta koliko je potrebno da bi se na zaslonu prikazala stavka „MENU (IZBORNIK)“. Potvrdite opciju „MENU (IZBORNIK)“ tipkom **OK**.

Navigacija u podizborniku

Tipkama **▲** **▼** listajte između različitih funkcija izbornika. Pomoću tipke **OK** krećite se željenim podizbornikom.

U otvorenom izborniku tipkom **▶** krećite se između različitih funkcija izbornika. Tipkom **OK** prijedite u željeni podizbornik. Željenu funkciju namjestite tipkom **▶**. Željenu funkciju potvrdite tipkom **OK**. Za namještanje daljnjih funkcija ponovite isti redoslijed postupka.

Izlaz iz glavnog izbornika

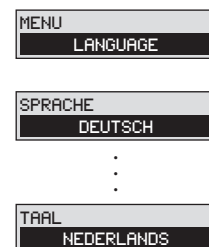
Pomoću tipke **⏪** možete se vratiti iz aktivnog podizbornika u glavni izbornik. Pomoću tipke **⏩** možete se vratiti iz glavnog izbornika u prikaz načina rada.

Za napuštanje izbornika pritisnite tipku **▶** u prikazu načina rada onoliko puta koliko je potrebno da bi se na zaslonu prikazala stavka „MENU BACK (POVRATAK NA IZBORNIK)“. Potvrdite opciju „MENU BACK (POVRATAK NA IZBORNIK)“ tipkom **OK**. Mobilni uređaj za vozilo Continental automatski se vraća na prikaz načina rada uređaja.

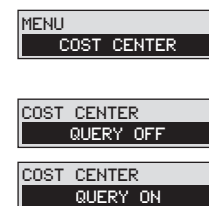


Ako se pri pozivanju izbornika dulje od 10 sekundi ne pritisne nijedna tipka ili ako se vozilo pokrene dok je izbornik otvoren, uređaj će automatski prijeći na prikaz načina rada.

Izbornik Jezik



Izbornik Mjesto troška



BOSCH ↓

U izborniku „LANGUAGE (JEZIK)“ tipkom **◀** ili **▶** birajte između sljedećih jezika: „DEUTSCH, ENGLISH, FRANÇAIS, POLSKI ili NEDERLANDS (NJEMAČKI, ENGLESKI, FRANCUSKI, POLJSKI ili NIZOZEMSKI)“. Željeni jezik potvrdite tipkom **OK**.

Ako unesete mjesto troška, možete pravovremeno izračunati troškove cestarine za putovanja za osobne potrebe, koje je moguće brzo pozvati putem korisničkog portala na internetu. Ovdje aktivirate početak i kraj putovanja pomoću funkcije „CHANGE (PROMIJENI)“. Za jedno mjesto troška moguće je unijeti najviše 8 znamenki.

BOSCH ↓

U izborniku „COST CENTER (MJESTO TROŠKA)“ tipkom **◀** ili **▶** možete birati između opcija „QUERY ON (UPIT UKLJUČEN)“, „QUERY OFF (UPIT ISKLJUČEN)“ i „CHANGE (PROMIJENI)“. Nakon odabira funkcije „QUERY OFF (UPIT ISKLJUČEN)“ upit o mjestu troška više se ne pojavljuje prilikom pokretanja vozila. Promjenu mjesta troška (za slanje podataka o putovanju) stoga se uvijek mora izvršiti putem izbornika „COST CENTER CHANGE (PROMJENA MJESTA TROŠKA)“. Željenu postavku potvrdite tipkom **OK**.

(Nastavak →)

Continental ↓

U izborniku „LANGUAGE (JEZIK)“ tipkom **▶** birajte između sljedećih jezika: „DEUTSCH, ENGLISH, FRANÇAIS, POLSKI ili NEDERLANDS (NJEMAČKI, ENGLESKI, FRANCUSKI, POLJSKI ili NIZOZEMSKI)“. Potvrdite željeni jezik tipkom **OK**. Na zaslonu se prikazuje obavijest „LANGUAGE CHANGED (JEZIK PROMIJENJEN)“ i mobilni se uređaj automatski vraća na glavni izbornik.

Continental ↓

U izborniku „COST CENTER (MJESTO TROŠKA)“ tipkom **▶** možete birati između opcija „QUERY ON (UPIT UKLJUČEN)“, „QUERY OFF (UPIT ISKLJUČEN)“ i „CHANGE (PROMIJENI)“. Nakon odabira funkcije „QUERY OFF (UPIT ISKLJUČEN)“ upit o mjestu troška više se ne pojavljuje prilikom pokretanja vozila. Promjenu mjesta troška (za slanje podataka o putovanju) stoga se uvijek mora izvršiti putem izbornika „COST CENTER CHANGE (PROMJENA MJESTA TROŠKA)“. Potvrdite željenu postavku tipkom **OK**. Pri odabiru funkcije „QUERY ON (UPIT UKLJUČEN)“ i „QUERY OFF (UPIT ISKLJUČEN)“ na zaslonu se prikazuje obavijest „COST CENTER CHANGED (MJESTO TROŠKA PROMIJENJENO)“, a mobilni se uređaj automatski vraća na glavni izbornik.

(Nastavak)

BOSCH ↓**Continental** ↓

Za promjenu mjesta troška postupite na sljedeći način: Prvu znamenku mjesta troška možete unijeti tipkom ili .

Za prebacivanje na sljedeću znamenku upotrijebite tipku . Za unos dodatnih znamenki ponovite taj postupak. Da biste ispravili brojeve, upotrijebite tipku za prijelaz na unesenu znamenku. Željeno mjesto troška potvrdite tipkom .

Za promjenu mjesta troška postupite na sljedeći način: Prvu znamenku svog mjesta troška unesite tipkom . Na sljedeću znamenku prijedite pomoću tipke . Za unos dodatnih znamenki ponovite taj postupak. Za ispravak prethodno unesenih znamenki tipkom odaberite funkciju i nakon toga potvrdite unos tipkom . Tipkom možete sada ispraviti prethodnu znamenku. Nakon unosa željenog mjesta troška potvrdite svoj unos tipkom . Na zaslону se prikazuje obavijest „COST CENTER ACCEPTED (MJESTO TROŠKA PRIHVACENO)“ i mobilni se uređaj automatski vraća na glavni izbornik.

Izbornik Masa**BOSCH** ↓**Continental** ↓

U izborniku „WEIGHT (MASA)“ koristite se tipkama sa strelicama da biste odabrali ispravnu masu u koracima od po 1,5 tona. Ispravnu težinu potvrdite tipkom .

U izborniku „WEIGHT (MASA)“ koristite se tipkom da biste odabrali ispravnu masu u koracima od po 1,5 tona. Točnu masu potvrdite tipkom . Na zaslону se prikazuje obavijest „WEIGHT CHANGED (MASA PROMIJENJENA)“ i mobilni se uređaj automatski vraća na glavni izbornik.



Vozila razreda težine „< 7,5 t“ (manje od 7,5 tona) ne plaćaju cestarinu na cestama s obvezom plaćanja cestarine u Njemačkoj. Na zaslону je prikazano „DE TOLL FREE (DE: BEZ NAPLATE CESTARINE)“. Zeleno LED svjetlo uključeno je kada je mobilni uređaj za vozilo u tehničkoj pripravnosti za rad.



Imajte na umu da nije moguće namjestiti razred težine koji je manji od težine personalizirane u mobilnom uređaju za vozilo.

Izbornik Broj osovina

Prilikom unosa podataka o korisniku možete promijeniti i uneseni broj osovina u izborniku „NUMBER OF AXLES (BROJ OSOVINA)“.

BOSCH ↓**Continental** ↓

Za promjenu broja osovina tipkom ili odaberite između najmanje 2 osovine i najviše 8 osovina. Ispravan broj osovina potvrdite tipkom .

S pomoću tipke odaberite između najmanje 2 osovine i najviše 8 osovina. Točan broj osovina potvrdite tipkom . Na zaslону se prikazuje obavijest „NUMBER OF AXLES CHANGED (BROJ OSOVINA PROMIJENJEN)“ i mobilni se uređaj automatski vraća na glavni izbornik.



Imajte na umu da ne možete namjestiti broj osovina koji je manji od broja osovina registriranog u vašem mobilnom uređaju za vozilo.

Izbornik Naplata cestarine

Automatska naplata cestarine pomoću mobilnog uređaja za vozilo može se po potrebi isključiti za njemačku cestovnu mrežu. U Austriji naplata cestarine putem mobilnoga uređaja za vozilo ostaje stalno aktivirana ako je mobilni uređaj za vozilo aktiviran za uslugu u Austriji.

BOSCH ↓**Continental** ↓

U izborniku „TOLL COLLECTION (NAPLATA CESTARINE)“ tipkom ili možete birati između automatskog i ručnog postupka naplate cestarine. Željeni postupak naplate cestarine potvrdite tipkom . Prilikom postavljanja funkcije „TOLL COLLECTION MANUAL (RUČNA NAPLATA CESTARINE)“ na zaslону se automatski prikazuje obavijest „DE: TOLL COLLECT. SWITCHED OFF (DE: NAPLATA CESTARINE ISKLJ.)“, a crveno se LED svjetlo uključuje.

U izborniku „TOLL COLLECTION (NAPLATA CESTARINE)“ tipkom možete birati između automatskog i ručnog postupka naplate cestarine. Željeni postupak naplate cestarine potvrdite tipkom . Na zaslону se prikazuje obavijest „TOLL COLLECTION CHANGED (NAPLATA CESTARINE PROMIJENJENA)“ i mobilni se uređaj automatski vraća na glavni izbornik. Prilikom postavljanja funkcije „TOLL COLLECTION MANUAL (RUČNA NAPLATA CESTARINE)“

(Nastavak →)

(Nastavak)

BOSCH ↓**Continental** ↓

na zaslonu se automatski prikazuje obavijest „DE: TOLL COLLECT. SWITCHED OFF (DE: NAPLATA CESTARINE ISKLJ.)“, a LED žarulja svijetli crvenom bojom.



Prijava u sustav cestarine pri ručnom postupku naplate cestarine u Njemačkoj vrši se putem mrežne prijave u sustav, aplikacije Toll Collect ili terminala za naplatu cestarine.

Izbornik Usluge

Ako je vaš mobilni uređaj za vozilo odobren za naplatu cestarine u Njemačkoj i Austriji, način rada mobilnog uređaja za vozilo mijenja se automatski nakon svakog prelaska granice u odgovarajuću uslugu države u kojoj se nalazite. Dostupne usluge na vašem mobilnom uređaju za vozilo navedene su u izborniku „SERVICES (USLUGE)“:

A

BOSCH ↓**Continental** ↓

MENU
SERVICES

Odaberite izbornik mobilnog uređaja za vozilo pomoću tipke . Upotrijebite tipku ili za kretanje između različitih funkcija izbornika do prikaza stavke „SERVICES (USLUGE)“.

Za otvaranje izbornika pritisnite tipku u prikazu načina rada onoliko puta koliko je potrebno da bi se na zaslonu prikazala stavka „MENU (IZBORNİK)“. Potvrdite opciju „MENU (IZBORNİK)“ tipkom .

DE
SERVICE ACTIVE

AT
SERVICE ACTIVE

Pomoću tipke prebacite se u podizbornik „SERVICES (USLUGE)“. U izborniku „SERVICES (USLUGE)“ prikazat će se trenutačni način rada „DE: SERVICE ACTIVE (DE USLUGA AKTIVNA)“ za Njemačku ili „AT: SERVICE ACTIVE (AT USLUGA AKTIVNA)“ za Austriju.

Mobilni uređaj za vozilo automatski se vraća na glavni izbornik. U otvorenom izborniku tipkom krećite se do prikaza izbornika „SERVICES (USLUGE)“. Potvrdite tipkom . U izborniku „SERVICES (USLUGE)“ prikazat će se trenutačni način rada „DE: SERVICE ACTIVE (DE USLUGA AKTIVNA)“ za Njemačku ili „AT: SERVICE ACTIVE (AT USLUGA AKTIVNA)“ za Austriju. Upotrijebite tipku za povratak mobilnog uređaja za vozilo u glavni izbornik.

Pomoću tipke možete se vratiti iz aktivnog podizbornika u glavni izbornik. Pomoću tipke možete se vratiti iz glavnog izbornika u prikaz načina rada.

(Nastavak)

BOSCH ↓**Continental** ↓

Za napuštanje izbornika pritisnite tipku u prikazu načina rada onoliko puta koliko je potrebno da bi se na zaslonu prikazala stavka „MENU BACK (POVRATAK NA IZBORNİK)“. Potvrdite opciju „MENU BACK (POVRATAK NA IZBORNİK)“ tipkom . Mobilni uređaj za vozilo Continental automatski se vraća na prikaz načina rada uređaja.



Stanja usluge

U izborniku „SERVICES (USLUGE)“ možete vidjeti odgovarajuće stanje usluge. Prikaz „SERVICE ACTIVE (USLUGA AKTIVNA)“ ukazuje, na to da možete upotrebljavati uslugu. Prikaz „SERVICE INACTIVE (USLUGA NIJE AKTIVNA)“ ukazuje na to da usluga nije prijavljena (zasad se odnosi samo na uslugu AT).

Prikaz „SERVICE DEFECTIVE (USLUGA U KVARU)“ ili „SERVICE MALFUNC. (SMETNJE U USLUZI)“ ukazuje na kvar mobilnog uređaja za vozilo, obratite se servisnom partneru.

Ako Toll Collect pokrene blokadu, na zaslonu se prikazuje „DE: TOLL COLLECT. BLOCKED (DE: NAPLATA CESTARINE BLOKIRANA)“ ili „AT: TOLL COLLECT. BLOCKED (AT: NAPLATA CESTARINE BLOKIRANA)“. U izborniku „SERVICES (USLUGE)“ zatim se pojavljuje obavijest „SERVICE BLOCKED (USLUGA BLOKIRANA)“. U tom slučaju obratite se službi za korisnike društva Toll Collect.

Informacije o izborniku

U izborniku „INFO (INFORMACIJE)“ možete pretraživati podatke o vozilu navedene u mobilnom uređaju za vozilo i informacije o obavijestima o pogreškama koje su već izbrisane sa zaslona.

(Nastavak →)

BOSCH ↓

MENU
INFO

Odaberite izbornik mobilnog uređaja za vozilo pomoću tipke . Upotrijebite tipku ili za kretanje između različitih funkcija izbornika do prikaza stavke „INFO (INFORMACIJE)“.

REGISTRATION NO:
DE: B-TC 123

EU EMISS. CLASS:
6

FUEL/POWER TYPE:
4

S/N:
0202100513

S/N:
BA00000000127929

ERROR MESSAGE:
14:28 20.12.2019

ERROR MESSAGE:
DISRUPTED G2

Pomoću tipke prebacite se u podizbornik „INFORMACIJE“. U izborniku „INFO (INFORMACIJE)“ listanjem pomoću tipki ili prikazat će se trenutačni podaci o službenoj registarskoj oznaci vozila, euro emisijskom razredu, vrsti pogona (npr. 4 = dizelski motor) i serijskom broju (1. i 2. dio). Nadalje možete pozvati i već izbrisane obavijesti o trenutačnim obavijestima o pogreškama (1. i 2. dio).

Pomoću tipke možete se vratiti iz aktivnog podizbornika u glavni izbornik. Pomoću tipke možete se vratiti iz glavnog izbornika u prikaz načina rada.

Continental ↓

Za otvaranje izbornika pritisnite tipku u prikazu načina rada onoliko puta koliko je potrebno da bi se na zaslonu prikazala stavka „MENU (IZBORNİK)“. Potvrdite opciju „MENU (IZBORNİK)“ tipkom .

Mobilni uređaj za vozilo automatski se vraća na glavni izbornik. U otvorenom izborniku tipkom krećite se do prikaza izbornika „INFO (INFORMACIJE)“ i potvrdite tipkom . U izborniku „INFORMACIJE“ listanjem pomoću tipke prikazat će se trenutačni podaci o službenoj registarskoj oznaci vozila, euro emisijskom razredu, vrsti pogona (npr. 4 = dizelski motor) i serijskom broju (1. i 2. dio). Nadalje možete pozvati i već izbrisane obavijesti o trenutačnim obavijestima o pogreškama (1. i 2. dio).

Upotrijebite tipku za povratak mobilnog uređaja za vozilo u glavni izbornik. Za napuštanje izbornik „INFO (INFORMACIJE)“ pritisnite tipku dok se ne prikaže opcija „MENU BACK (POVRATAK NA IZBORNİK)“. Potvrdite opciju „MENU BACK (POVRATAK NA IZBORNİK)“ tipkom . Mobilni uređaj za vozilo Continental automatski se vraća na prikaz načina rada uređaja.



Informacije o vrsti goriva/ izvoru energije vašeg vozila (broj P3 u dokumentima vozila) možete naći na: www.toll-collect.de/Leitfaden_Kraftstoffart-Energiequelle

Signalni tonovi izbornika

MENU
SIGNAL TONES

Izbornik „SIGNAL TONES (SIGNALNI ZVUKOVI)“ trenutačno nema funkciju.

Servisni izbornik

MENU
SERVICE MENU

Das Menü „SERVICE MENU (SERVISNI IZBORNİK)“ zaštićen je PIN brojem. Pravo pristupa ostaje pridržano isključivo servisnim partnerima društva Toll Collect.

PIN

4.5 Obavijesti o pogreškama

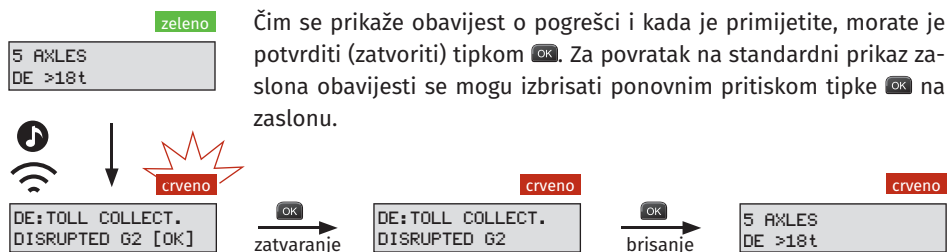
Mobilni uređaj za vozilo automatski provjerava određene tehničke preduvjete koji su nužni za besprijekorno funkcioniranje naplate cestarine u Njemačkoj i Austriji. Ako jedan ili više takvih preduvjeta bude ugrožen ili nije ispunjen,

- na zaslonu se prikazuje obavijest o pogrešci (ponekad s dijagnostičkim brojem)
- LED dioda svijetli crvenom bojom i treperi za bolju vidljivost
- oglašava se ton pogreške – zvučni signal s dvama kratkima i jednim duljim tonom. Ton pogreške ponavlja se tijekom svih pet minuta dok ne potvrdite obavijest o pogrešci.



Postoji opasnost od skretanja ako se tijekom vožnje na zaslonu prikažu obavijesti o pogreškama i ako se oglasi ton pogreške. Nemojte dopustiti da vas to omete, već zadržite punu pozornost na cestovnom prometu. Prije nego što zatvorite smetnju pomoću tipke OK na mobilnom uređaju za vozilo i isključite ton pogreške, zaustavite vozilo na za to predviđenom mjestu.

Obavijesti o pogreškama u potpunosti prekrivaju standardni zaslon, a u slučaju većeg broja obavijesti najprije se prikazuju one najnovije.



Za preciznije traženje grešaka neke obavijesti o pogreškama nakon poruke na zaslonu sadrže dodatnu dijagnostičku šifru u zagradama. Dijagnostička šifra omogućuje servisnom partneru lakše uklanjanje greške. Ako ste obavijest o pogrešci već izbrisali sa zaslona, u izborniku „INFO (INFORMACIJE)“ možete je u bilo kojem trenutku ponovno pozvati.



Obavijest o pogrešci smjesta će vam dati do znanja da mobilni uređaj za vozilo ne naplaćuje cestarinu. U tom se slučaju obratite svom servisnom partneru društva Toll Collect. Mobilni uređaj za vozilo

nije spreman za automatski sustav naplate cestarine u Njemačkoj. Ako se problem ne riješi i nakon ponovnog pokretanja mobilnog uređaja za vozilo, obavite ručnu prijavu u sustav putem interneta, aplikacije Toll Collect ili na terminalu za naplatu cestarine.

Pojedinosti o obavijestima o pogreškama i njihovom značenju za odgovarajuće područje usluge prikazane su u nastavku ovog dokumenta.

4.5.1 Obavijesti o pogreškama prilikom pojave tehničkih kvarova



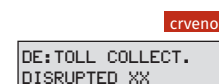
Prikazuje se obavijest „TOLL COLLECTION DISRUPTED (SMETNJA PRI NAPLATI CESTARINE)“ uz dijagnostički broj kada dođe do tehničke smetnje mobilnog uređaja za vozilo. U tom se slučaju obratite svom servisnom partneru društva Toll Collect.



U slučaju kvara mobilni uređaj za vozilo nije spreman za automatski sustav naplate cestarine. Stoga se ručno prijavite u sustav u Njemačkoj putem mrežne prijave u sustav, aplikacije Toll Collect ili na terminalu za naplatu cestarine.



Na području Austrije ste u tom slučaju dužni pribaviti GO-Box.



Prikazuje se obavijest „DE: TOLL COLLECTION DISRUPTED (DE: SMETNJA PRI NAPLATI CESTARINE)“ uz dijagnostički broj kada dođe do tehničke smetnje mobilnog uređaja za vozilo. Ta obavijest s oznakom „DE“ odnosi se samo na naplatu cestarine u Njemačkoj. U tom se slučaju obratite svom servisnom partneru društva Toll Collect.



U Austriji je moguće bez smetnji naplatiti cestarinu unatoč toj obavijesti o pogrešci ako se obavijest o pogrešci pojavi tek **nakon prepoznatog ulaska** u Austriju.



Mobilni uređaj za vozilo nije spreman za rad. Stoga se ručno prijavite u sustav u Njemačkoj putem mrežne prijave u sustav, aplikacije Toll Collect ili na terminalu za naplatu cestarine.



U Austriji se cestarina i nadalje može naplatiti bez smetnji unatoč toj obavijesti.



Prikazuje se obavijest „REPLACE BATTERY (ZAMIJENI BATERIJU)“ kada dođe do dotrajalosti ugrađene baterije. Tu obavijest možete potvrditi pritiskom tipke **OK** i nastaviti s automatskim postupkom. Planirajte posjet radionici u sljedeća četiri tjedna radi zamjene ugrađene baterije.

4.5.2 Obavijesti o pogreškama u usluzi naplate cestarine

crveno

DE: TOLL COLLECT.
BLOCKED

Prikazuje se obavijest „DE: TOLL COLLECT. BLOCKED (DE: NAPLATA CESTARINE BLOKIRANA)“ kada je korisnik postavio blokadu naplate cestarine na mobilnom uređaju za vozilo u Njemačkoj. U tom slučaju obratite se izravno službi za korisnike društva Toll Collect.



Mobilni uređaj za vozilo nije spreman za rad. Stoga se ručno prijavite u sustav u Njemačkoj putem mrežne prijave u sustav, aplikacije Toll Collect ili na terminalu za naplatu cestarine.



U Austriji se cestarina i nadalje može naplatiti bez smetnji unatoč toj obavijesti.

zeleno

AT: TOLL COLLECT.
BLOCKED

Prikazuje se obavijest „AT: TOLL COLLECT. BLOCKED (AT: NAPLATA CESTARINE BLOKIRANA)“ kada je korisnik iz tehničkih razloga postavio blokadu naplate cestarine na mobilnom uređaju za vozilo u Austriji. Prilikom pojave te obavijesti LED dioda i dalje svijetli zelenom bojom osim ako ne postoji drugi razlog za pojavu crvene LED diode. To upozorenje popraćeno je četirima signalnim tonovima čim prođete kontrolnu točku u Austriji. U tom se slučaju izravno obratite svom servisnom partneru društva Toll Collect.



Mobilni uređaj za vozilo nije spreman za rad. Na području Austrije ste u tom slučaju dužni pribaviti GO-Box. U Njemačkoj se naplata cestarine unatoč tome može neometano nastaviti, pod uvjetom da je greška dojavljena tek nakon evidentiranog ulaska u Njemačku.

4.5.3 Obavijesti o ažuriranju mobilnog uređaja za vozilo



crveno

SYSTEM UPDATE
WARTEN / WAIT



crveno

System Update
Warten / Wait

Kada mobilni uređaj za vozilo provodi ažuriranje softvera, prikazuje se obavijest „SYSTEM UPDATE WARTEN / WAIT (AŽURIRANJE SUSTAVA – PRIČEKAJTE)“. Pričekajte da se ažuriranje dovrši. Kada se zaslon prebaci na osnovni prikaz, a LED dioda svijetli zelenom bojom, mobilni je uređaj ponovno spreman za rad.

crveno

PLEASE WAIT....
DSRC UPDATE

Mobilni uređaj za vozilo ažurira softver u modulu DSRC koji se nalazi na prednjem vjetrobranskom staklu. Pričekajte da se ažuriranje dovrši. Kada se zaslon prebaci na osnovni prikaz, a LED dioda svijetli zelenom bojom, mobilni je uređaj ponovno spreman za rad.

zeleno

NEW VEHICLE DATA
REQUESTED

Ta se obavijest prikazuje nakratko kada mobilni uređaj za vozilo primi zahtjev za promjenom podataka koji se odnose na naplatu cestarine (npr. emisijski razred).

crveno

VEHICLE DATA
UPDATE

Ta se obavijest prikazuje prilikom pokretanja mobilnog uređaja za vozilo kada on implementira zahtjev za ažuriranjem podataka koji se odnose na naplatu cestarine. Pričekajte dovršetak postupka; u određenim situacijama mobilni uređaj za vozilo samostalno će se ponovno pokrenuti. Kada se zaslon prebaci na osnovni prikaz, a LED dioda svijetli zelenom bojom, mobilni je uređaj ponovno spreman za rad.